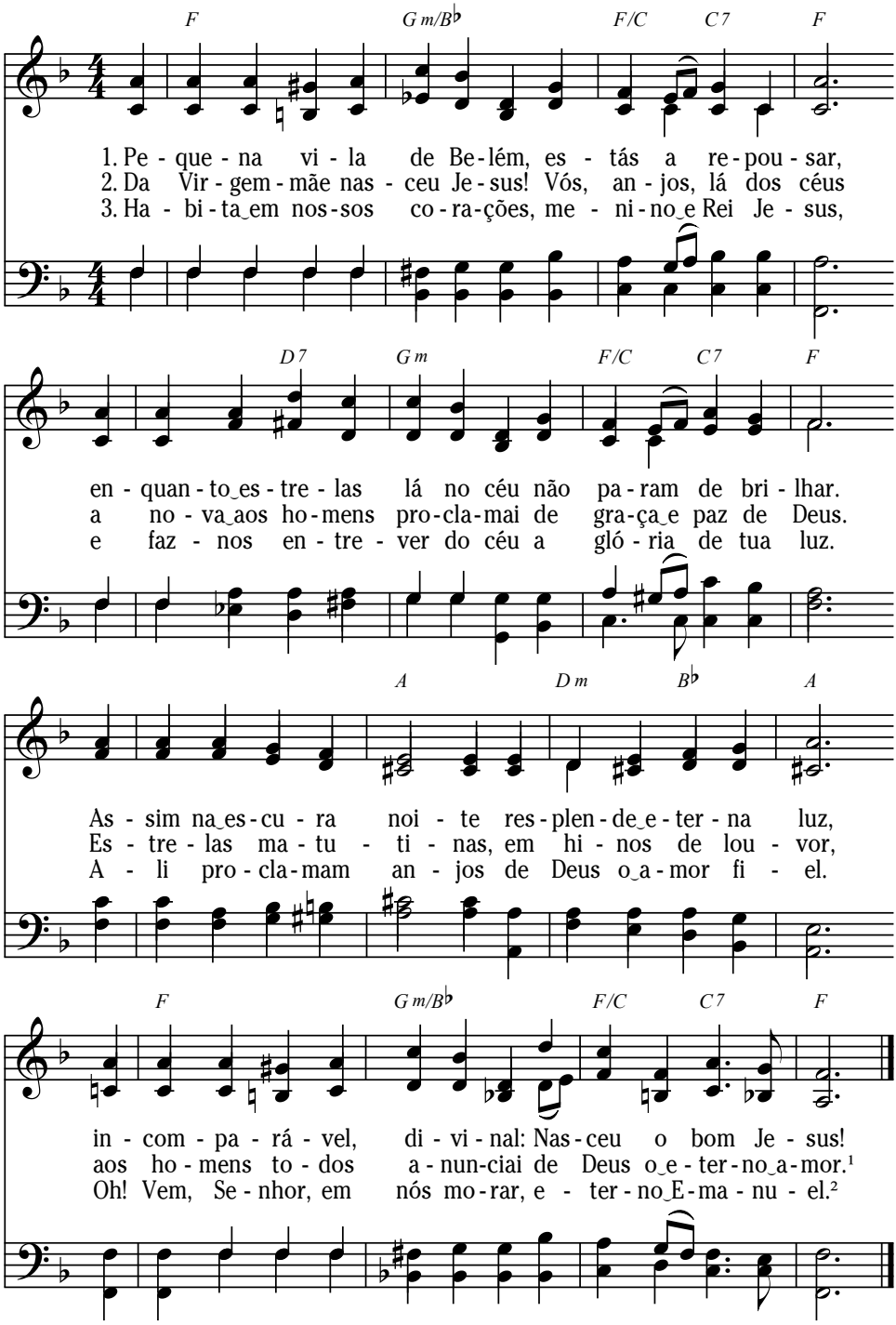
Pequena vila de Belém

Melodia I 573

F
G m/B♭
F/C
C 7
F
1. Pe - que - na vi - la de Be - lém, es - tás a re - pou - sar,
2. Da Vir - gem - mãe nas - ceu Je - sus! Vós, an - jos, lá dos céus
3. Ha - bi - ta em nos - sos co - ra - ções, me - ni - no e Rei Je - sus,
D 7
G m
F/C
C 7
F
en - quan - to es - tre - las lá no céu não pa - ram de bri - lhar.
a no - va aos ho - mens pro - cla - mai de gra - ça e paz de Deus.
e faz - nos en - tre - ver do céu a gló - ria de tua luz.
A
D m
B♭
A
As - sim na es - cu - ra noi - te res - plen - de e - ter - na luz,
Es - tre - las ma - tu - ti - nas, em hi - nos de lou - vor,
A - li pro - cla - mam an - jos de Deus o a - mor fi - el.
F
G m/B♭
F/C
C 7
F
in - com - pa - rá - vel, di - vi - nal: Nas - ceu o bom Je - sus!
aos ho - mens to - dos a - nun - ciai de Deus o e - ter - no a - mor.[1]
Oh! Vem, Se - nhor, em nós mo - rar, e - ter - no E - ma - nu - el.[2]

O little town of Bethlehem

Letra: Phillips Brooks, 1868; trad. Salomão Ferraz, 1930, alt.

Música: Lewis H. Redner, 1868; arr. *Service Book and Hymnal*, 1958, alt.

ST. LOUIS

86 86 76 86

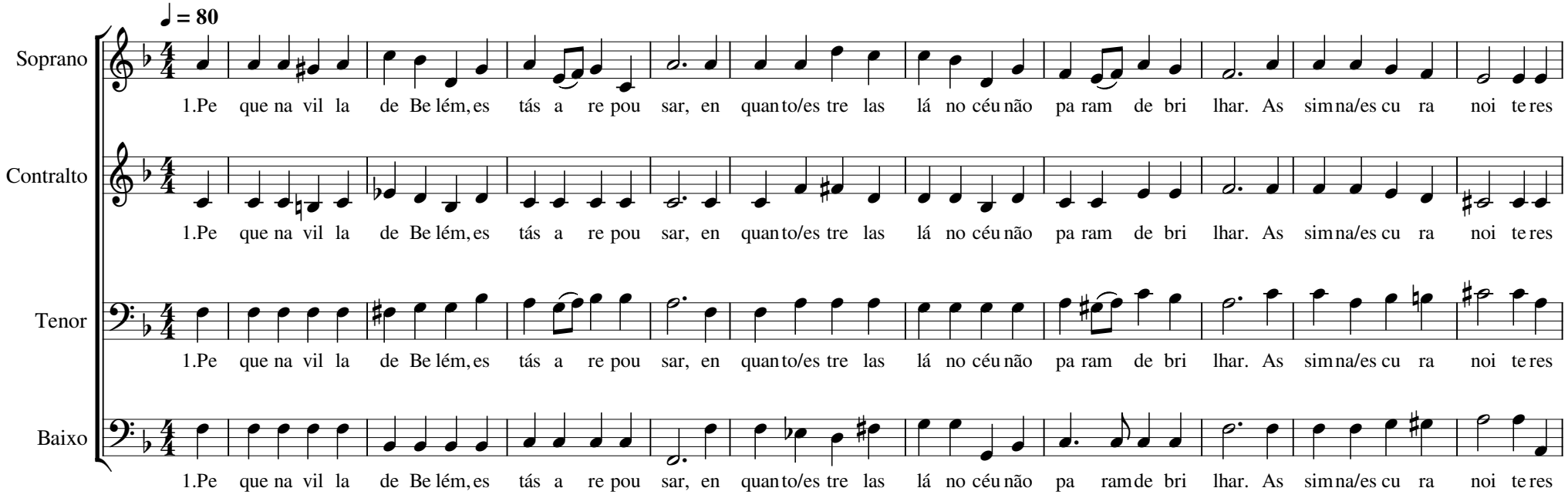
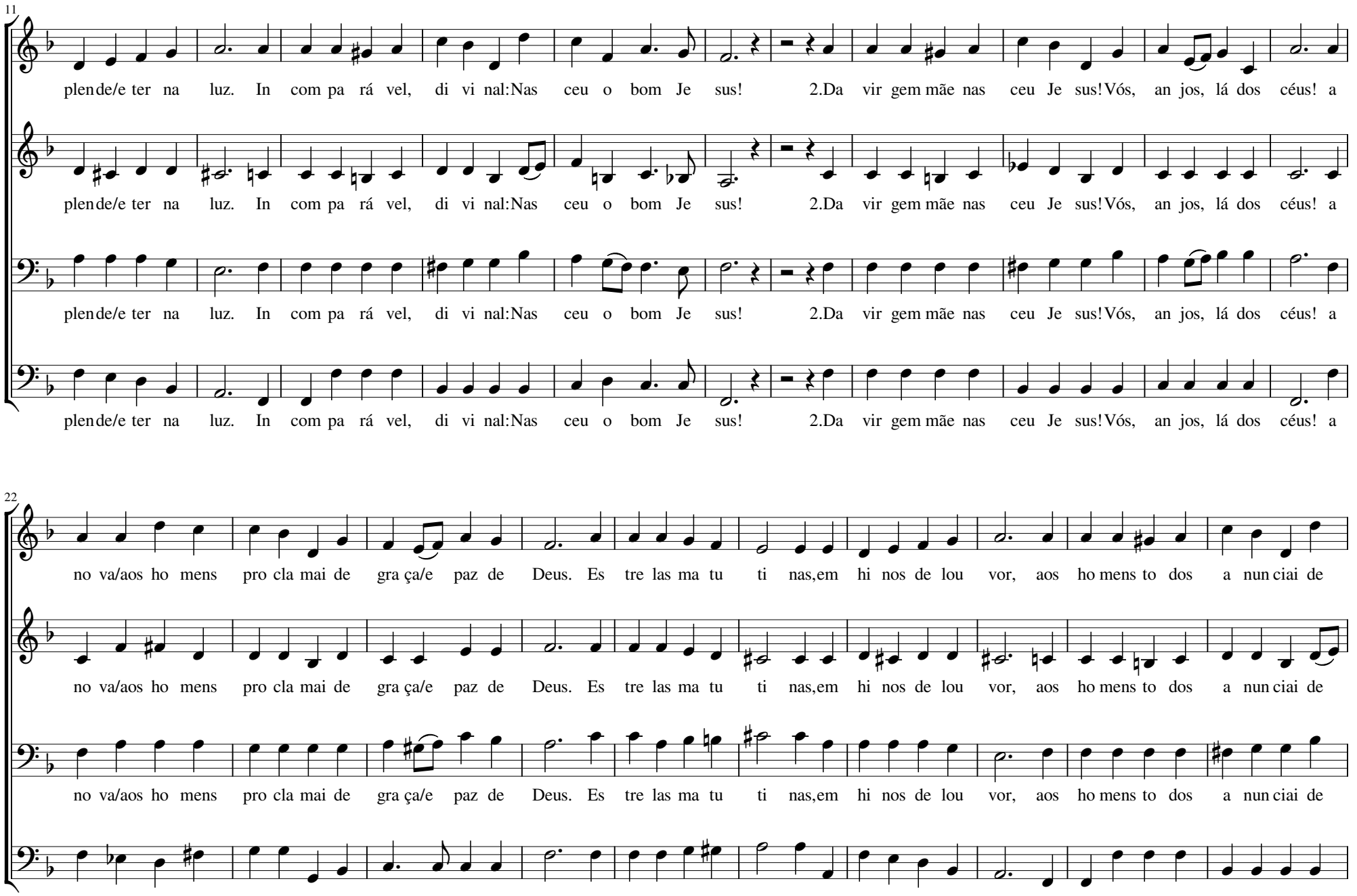
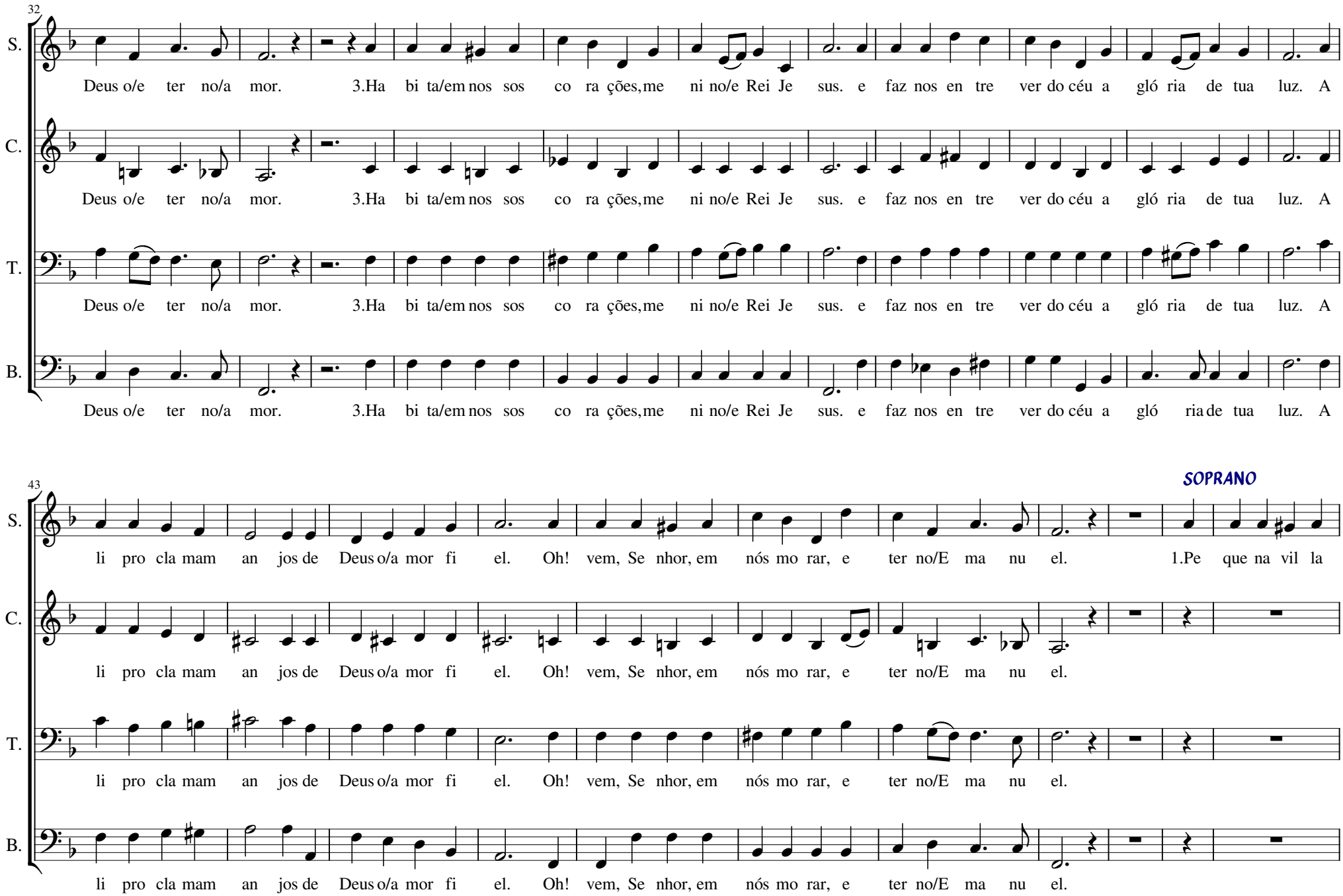
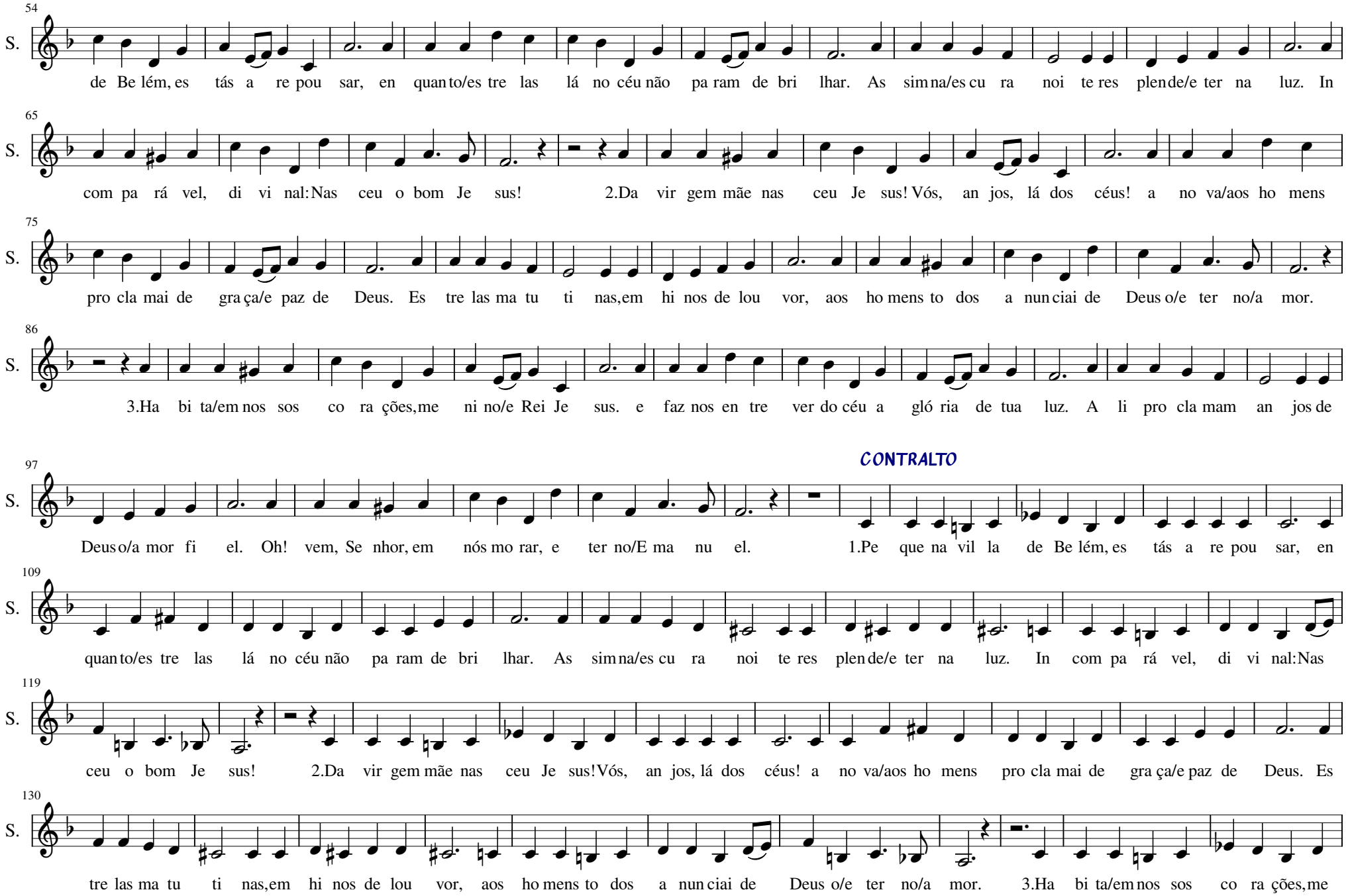
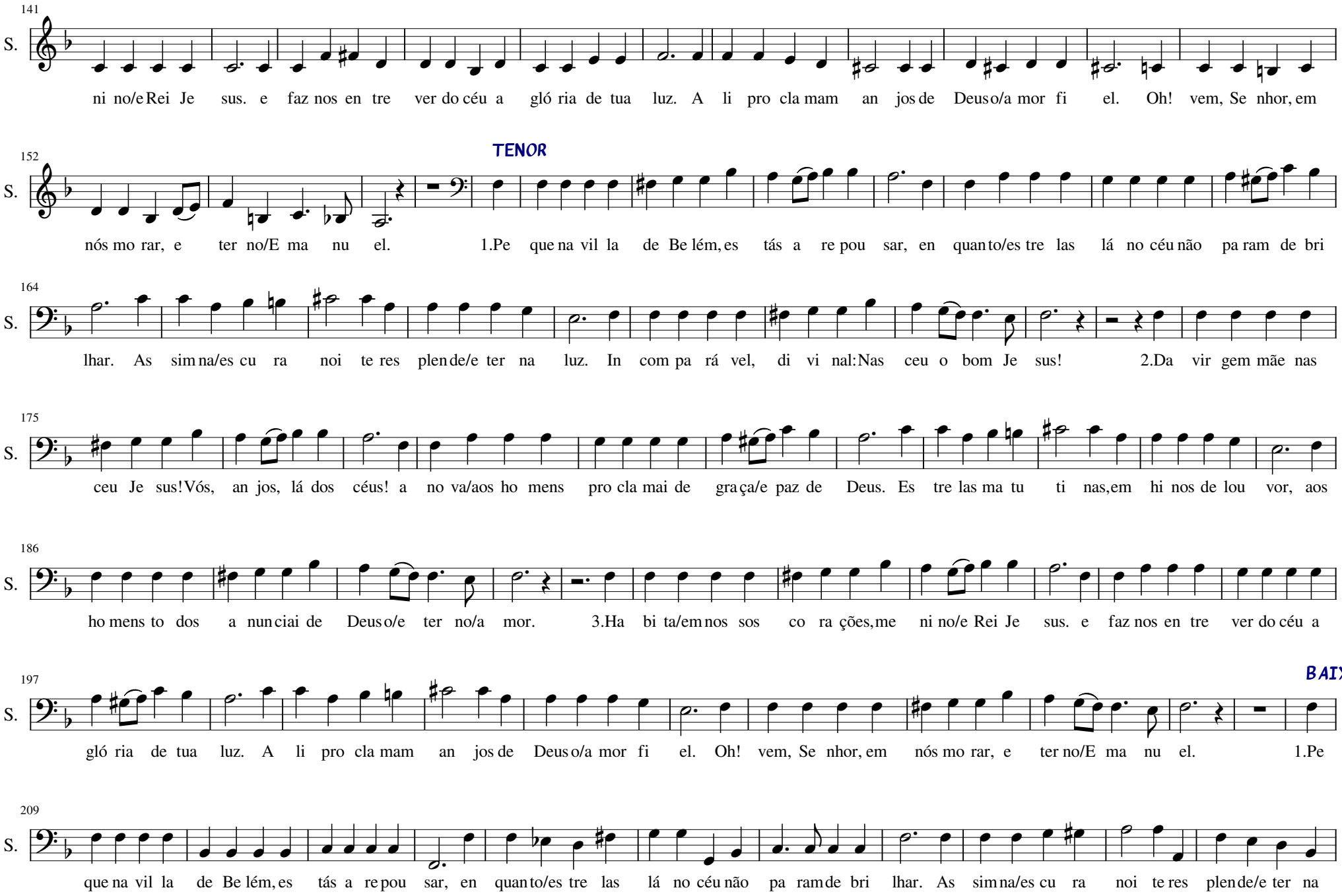
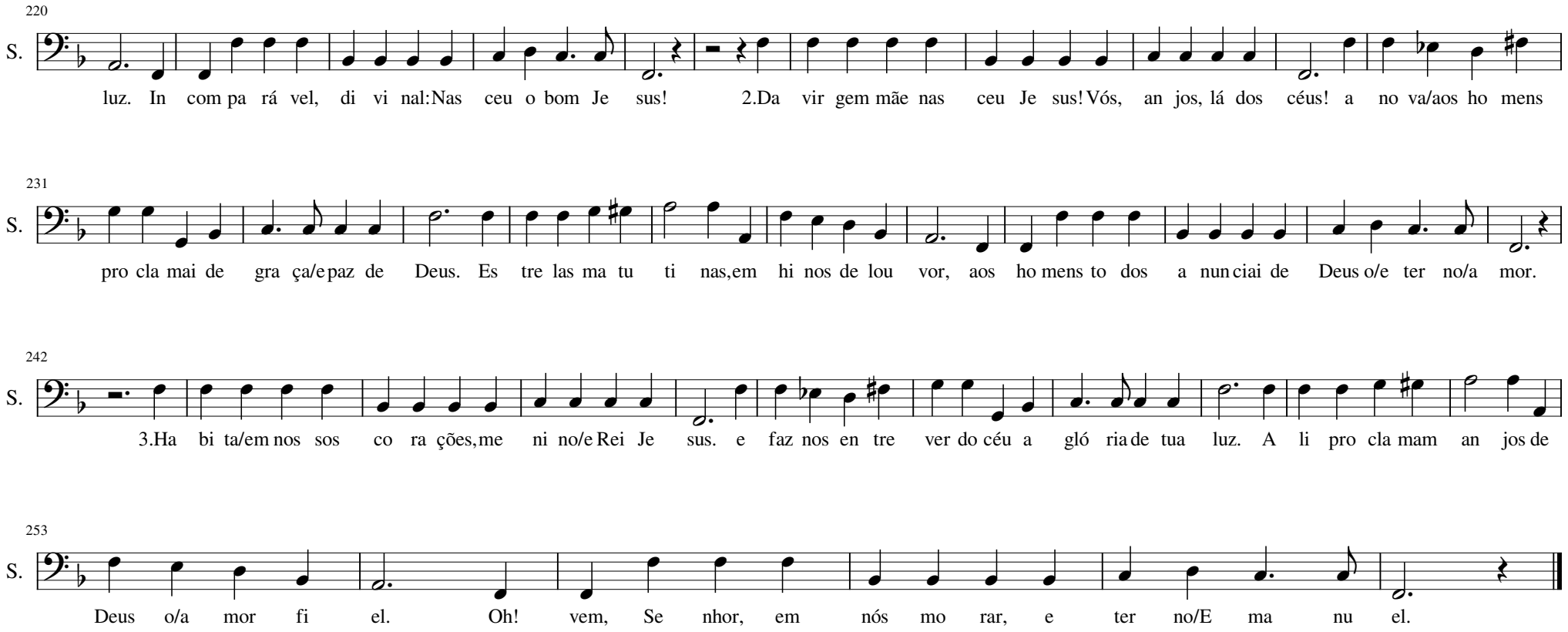
Letra e música: Domínio público. Tradução: © Copyright da Igreja Evangélica Fluminense - Salmos e Hinos - Usado com permissão

[1](Lc 2.10-11) [2](Mt 1.23)

Pequena vila de Belém

Phillips Brooks, 1868; trad. Salomão Ferraz, 1930, alt

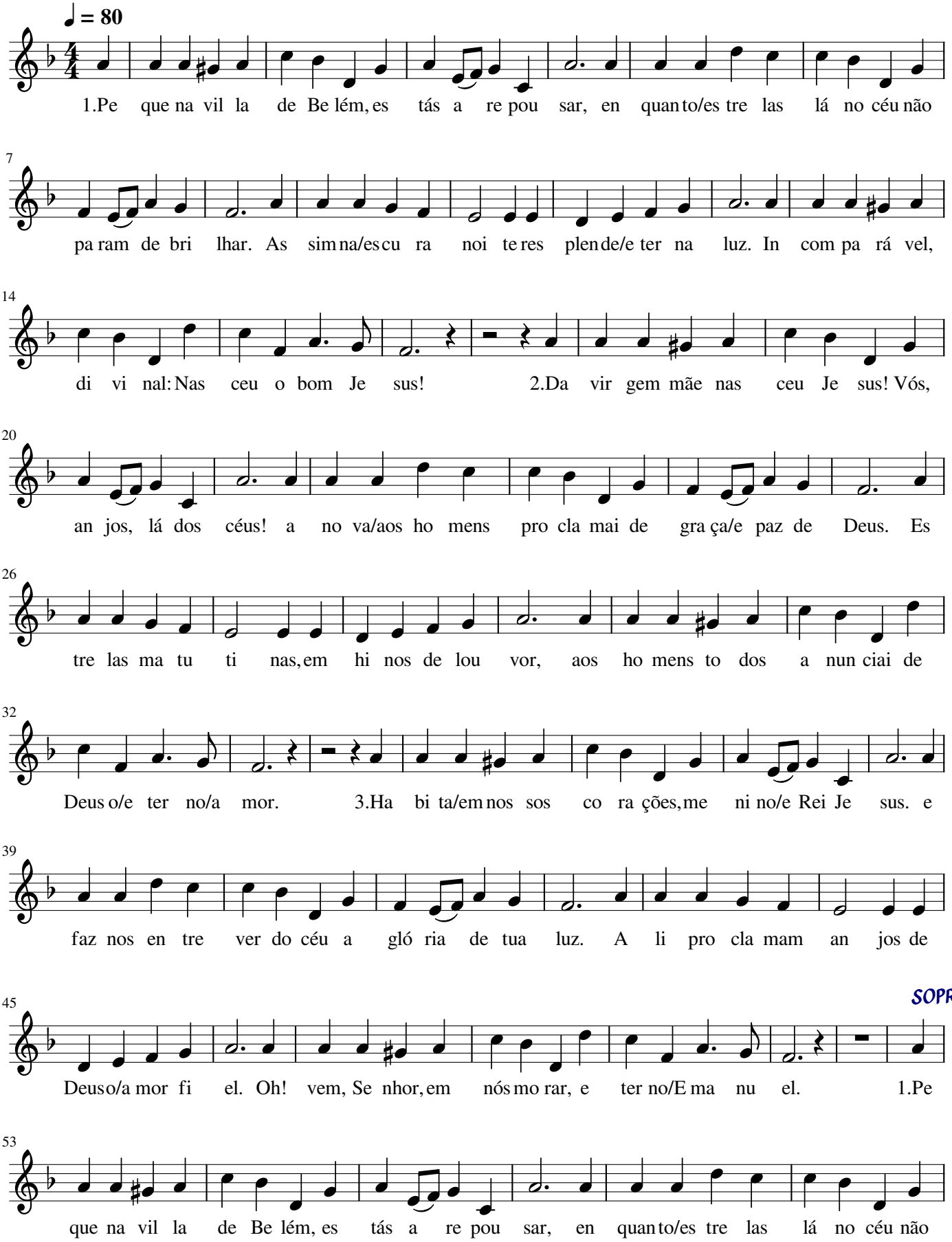
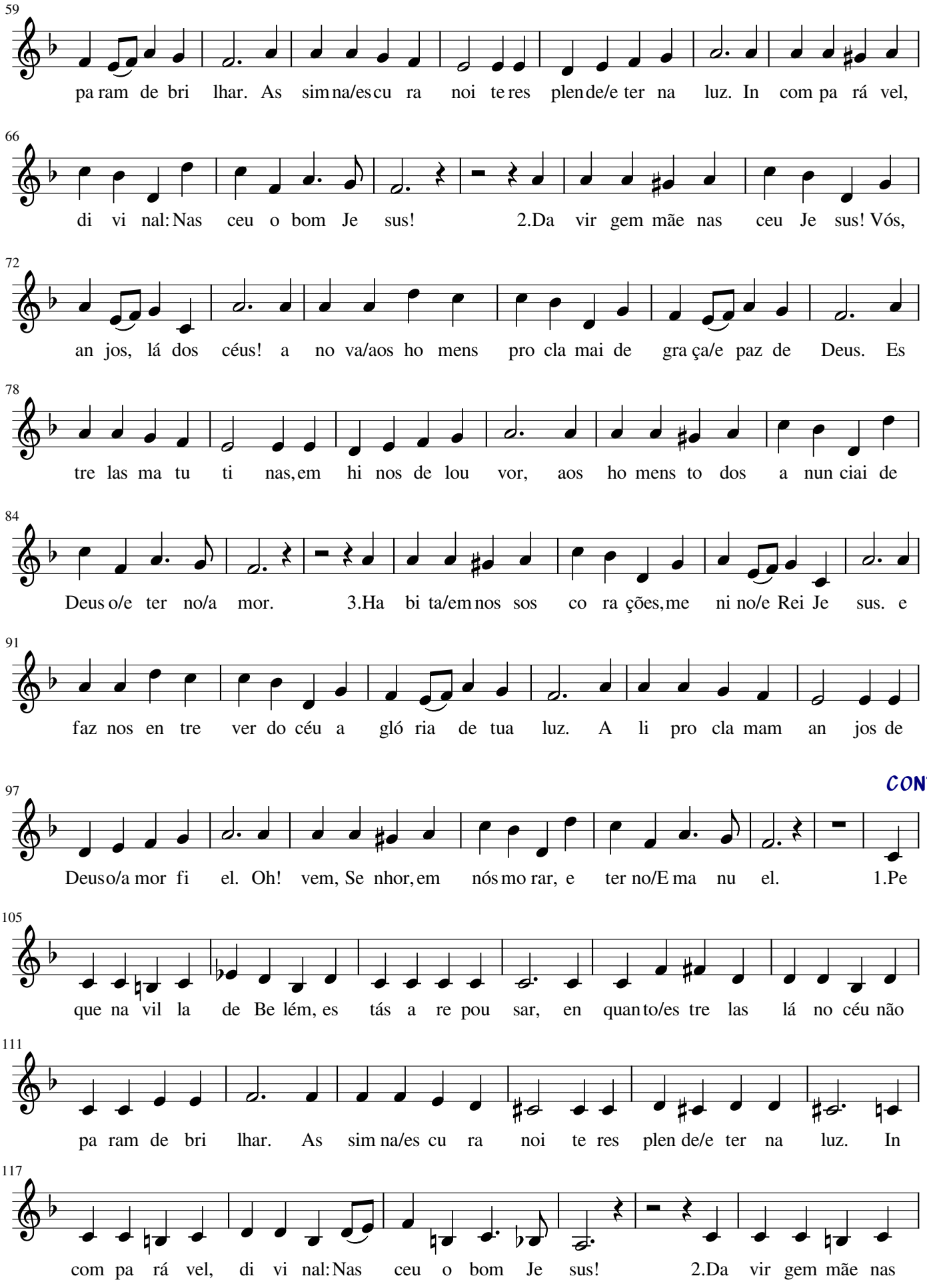
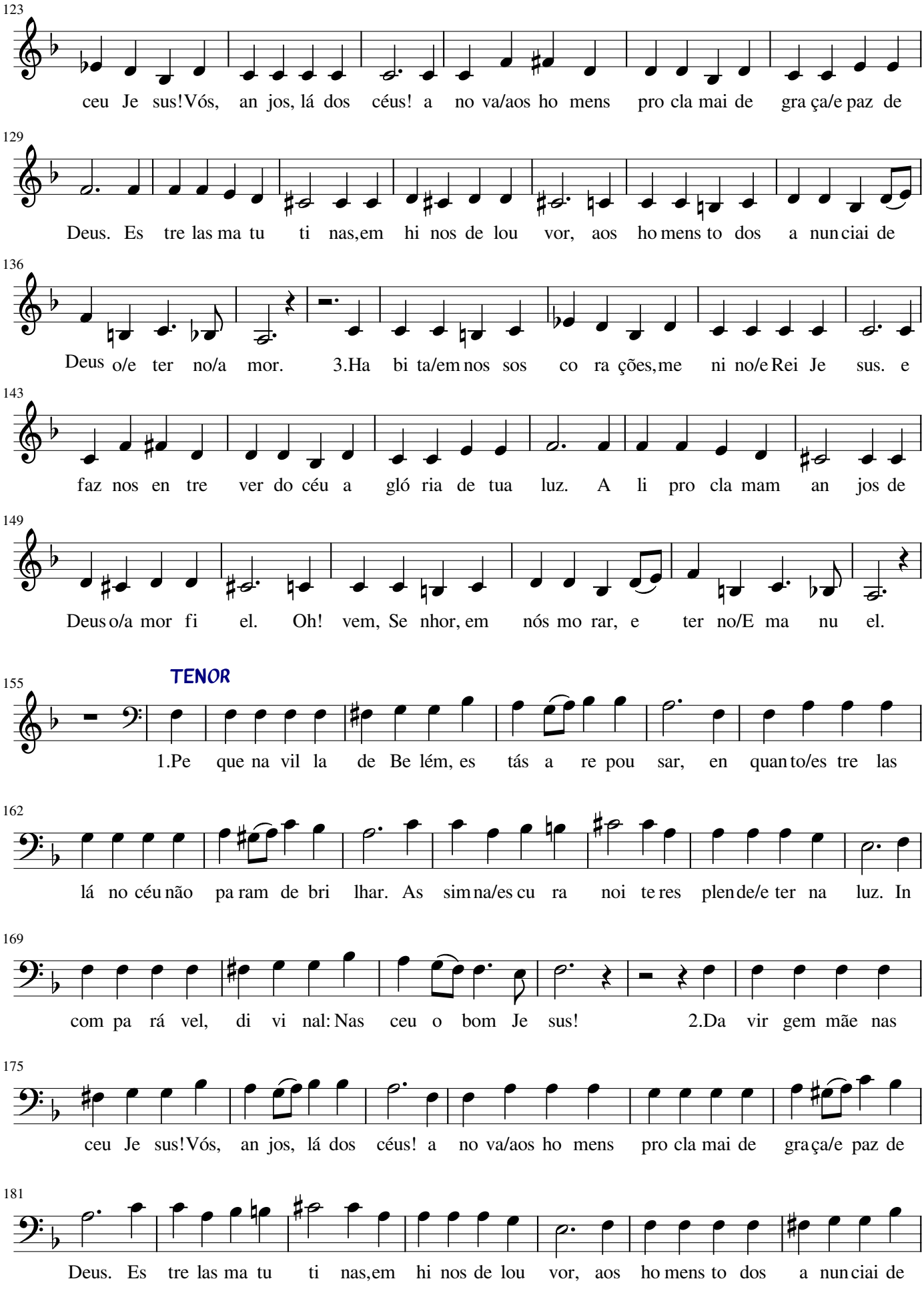
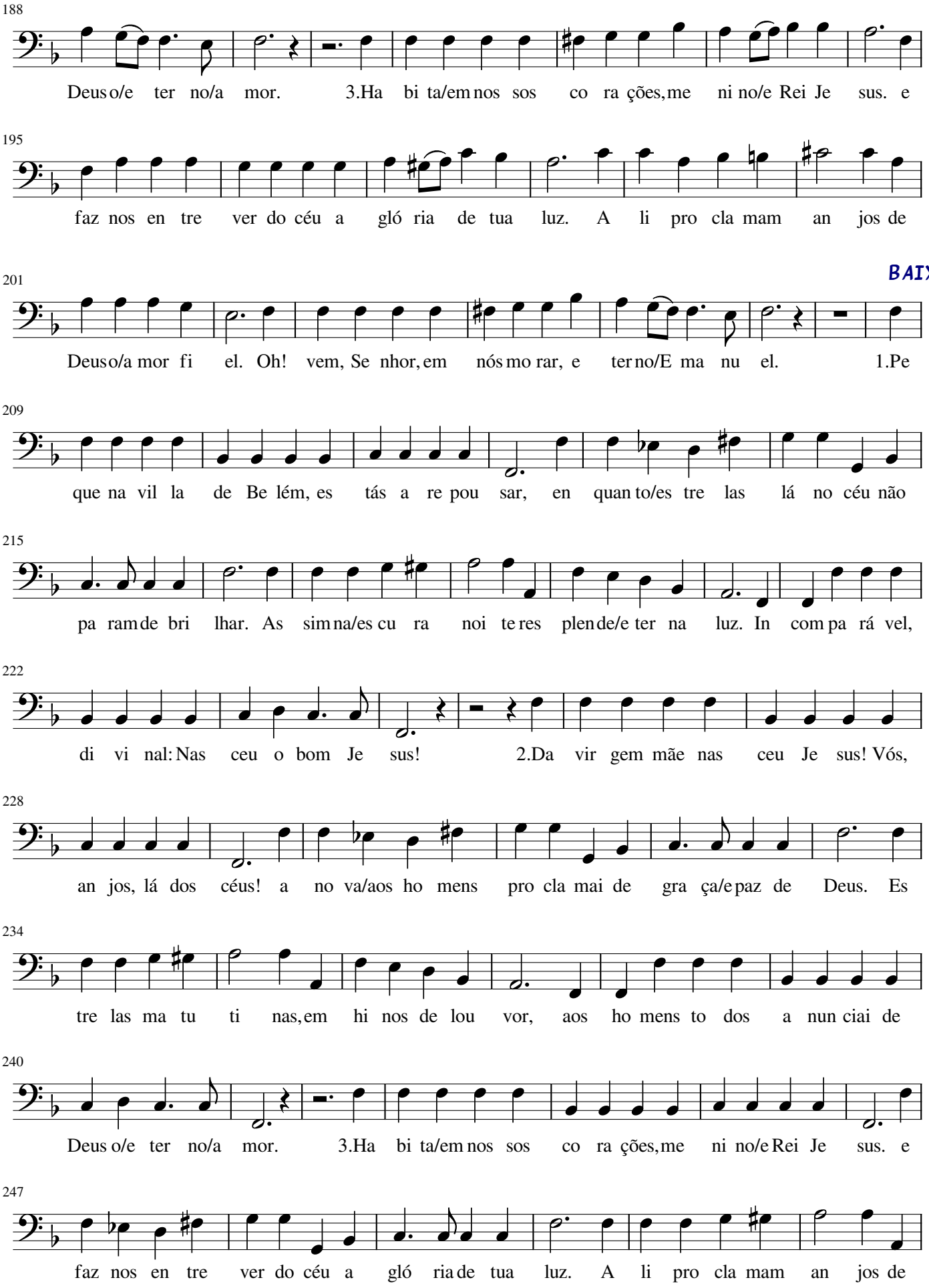
O Little town of Bethlehem

Lewis H. Redner, 1868; arr. Service Book And Hymnal, 1958, alt

♩ = 80
Soprano
Contralto
Tenor
Baixo
1.Pe que na vil la de Be lém, es tás a re pou sar, en quan to/es tre las lá no céu não pa ram de bri lhar. As sim na/es cu ra noi te res

11
S.
plen de/e ter na luz. In com pa rá vel, di vi nal:Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas ceu Je sus!Vós, an jos, lá dos céus! a
C.
plen de/e ter na luz. In com pa rá vel, di vi nal:Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas ceu Je sus!Vós, an jos, lá dos céus! a
T.
plen de/e ter na luz. In com pa rá vel, di vi nal:Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas ceu Je sus!Vós, an jos, lá dos céus! a
B.
plen de/e ter na luz. In com pa rá vel, di vi nal:Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas ceu Je sus!Vós, an jos, lá dos céus! a
22
S.
no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de Deus. Es tre las ma tu ti nas,em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de
C.
no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de Deus. Es tre las ma tu ti nas,em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de
T.
no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de Deus. Es tre las ma tu ti nas,em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de
B.
no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de Deus. Es tre las ma tu ti nas,em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de

32
S.
C.
T.
B.
Deus o/e ter no/a mor. 3.Ha bi ta/em nos sos co ra ções,me ni no/e Rei Je sus. e faz nos en tre ver do céu a gló ria de tua luz. A
43
SOPRANO
li pro cla mam an jos de Deus o/a mor fi el. Oh! vem, Se nhor, em nós mo rar, e ter no/E ma nu el. 1.Pe que na vil la

54
S.
de Be lém, es tás a re pou sar, en quan to/es tre las lá no céu não pa ram de bri lhar. As sim na/es cu ra noi te res plen de/e ter na luz. In
65
S.
com pa rá vel, di vi nal: Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas ceu Je sus! Vós, an jos, lá dos céus! a no va/aos ho mens
75
S.
pro cla mai de gra ça/e paz de Deus. Es tre las ma tu ti nas,em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de Deus o/e ter no/a mor.
86
S.
3.Ha bi ta/em nos sos co ra ções,me ni no/e Rei Je sus. e faz nos en tre ver do céu a gló ria de tua luz. A li pro cla mam an jos de
CONTRALTO
97
S.
Deus o/a mor fi el. Oh! vem, Se nhor, em nós mo rar, e ter no/E ma nu el. 1.Pe que na vil la de Be lém, es tás a re pou sar, en
109
S.
quan to/es tre las lá no céu não pa ram de bri lhar. As sim na/es cu ra noi te res plen de/e ter na luz. In com pa rá vel, di vi nal: Nas
119
S.
ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas ceu Je sus! Vós, an jos, lá dos céus! a no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de Deus. Es
130
S.
tre las ma tu ti nas,em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de Deus o/e ter no/a mor. 3.Ha bi ta/em nos sos co ra ções,me

141
S.
ni no/e Rei Je sus. e faz nos en tre ver do céu a gló ria de tua luz. A li pro cla mam an jos de Deus o/a mor fi el. Oh! vem, Se nhor, em
TENOR
152
S.
nós mo rar, e ter no/E ma nu el. 1.Pe que na vil la de Be lém, es tás a re pou sar, en quan to/es tre las lá no céu não pa ram de bri
164
S.
lhar. As sim na/es cu ra noi te res plen de/e ter na luz. In com pa rá vel, di vi nal: Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas
175
S.
ceu Je sus! Vós, an jos, lá dos céus! a no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de Deus. Es tre las ma tu ti nas, em hi nos de lou vor, aos
186
S.
ho mens to dos a nun ciai de Deus o/e ter no/a mor. 3.Ha bi ta/em nos sos co ra ções, me ni no/e Rei Je sus. e faz nos en tre ver do céu a
BAIXO
197
S.
gló ria de tua luz. A li pro cla mam an jos de Deus o/a mor fi el. Oh! vem, Se nhor, em nós mo rar, e ter no/E ma nu el. 1.Pe
209
S.
que na vil la de Be lém, es tás a re pou sar, en quan to/es tre las lá no céu não pa ram de bri lhar. As sim na/es cu ra noi te res plen de/e ter na

220
S.
luz. In com pa rá vel, di vi nal: Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas ceu Je sus! Vós, an jos, lá dos céus! a no va/aos ho mens
231
S.
pro cla mai de gra ça/e paz de Deus. Es tre las ma tu ti nas, em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de Deus o/e ter no/a mor.
242
S.
3.Ha bi ta/em nos sos co ra ções, me ni no/e Rei Je sus. e faz nos en tre ver do céu a gló ria de tua luz. A li pro cla mam an jos de
253
S.
Deus o/a mor fi el. Oh! vem, Se nhor, em nós mo rar, e ter no/E ma nu el.

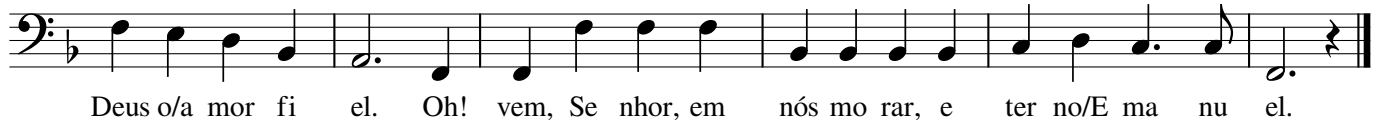
Soprano

Pequena vila de Belém

O Little town of Bethlehem

Phillips Brooks, 1868; trad. Salomão Ferraz, 1930, Redner, 1868; arr. Service Book And Hymnal, 1958, alt Lewis

♩ = 80
1.Pe que na vil la de Be lém, es tás a re pou sar, en quan to/es tre las lá no céu não
pa ram de bri lhar. As sim na/es cu ra noi te res plen de/e ter na luz. In com pa rá vel,
di vi nal: Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas ceu Je sus! Vós,
an jos, lá dos céus! a no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de Deus. Es
tre las ma tu ti nas, em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de
Deus o/e ter no/a mor. 3.Ha bi ta/em nos sos co ra ções, me ni no/e Rei Je sus. e
faz nos en tre ver do céu a gló ria de tua luz. A li pro cla mam an jos de
SOPRANO
Deus o/a mor fi el. Oh! vem, Se nhor, em nós mo rar, e ter no/E ma nu el. 1.Pe
que na vil la de Be lém, es tás a re pou sar, en quan to/es tre las lá no céu não

59
pa ram de bri lhar. As sim na/es cu ra noi te res plen de/e ter na luz. In com pa rá vel,
66
di vi nal: Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas ceu Je sus! Vós,
72
an jos, lá dos céus! a no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de Deus. Es
78
tre las ma tu ti nas, em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de
84
Deus o/e ter no/a mor. 3.Ha bi ta/em nos sos co ra ções, me ni no/e Rei Je sus. e
91
faz nos en tre ver do céu a gló ria de tua luz. A li pro cla mam an jos de
CONTRALTO
97
Deus o/a mor fi el. Oh! vem, Se nhor, em nós mo rar, e ter no/E ma nu el. 1.Pe
105
que na vil la de Be lém, es tás a re pou sar, en quan to/es tre las lá no céu não
111
pa ram de bri lhar. As sim na/es cu ra noi te res plen de/e ter na luz. In
117
com pa rá vel, di vi nal: Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas

123
ceu Je sus! Vós, an jos, lá dos céus! a no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de
129
Deus. Es tre las ma tu ti nas, em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de
136
Deus o/e ter no/a mor. 3.Ha bi ta/em nos sos co ra ções, me ni no/e Rei Je sus. e
143
faz nos en tre ver do céu a gló ria de tua luz. A li pro cla mam an jos de
149
Deus o/a mor fi el. Oh! vem, Se nhor, em nós mo rar, e ter no/E ma nu el.
155
TENOR
1.Pe que na vil la de Be lém, es tás a re pou sar, en quan to/es tre las
162
lá no céu não pa ram de bri lhar. As sim na/es cu ra noi te res plen de/e ter na luz. In
169
com pa rá vel, di vi nal: Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas
175
ceu Je sus! Vós, an jos, lá dos céus! a no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de
181
Deus. Es tre las ma tu ti nas, em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de

188
Deus o/e ter no/a mor. 3.Ha bi ta/em nos sos co ra ções, me ni no/e Rei Je sus. e
195
faz nos en tre ver do céu a gló ria de tua luz. A li pro cla mam an jos de
BAIXO
201
Deus o/a mor fi el. Oh! vem, Se nhor, em nós mo rar, e ter no/E ma nu el. 1.Pe
209
que na vil la de Be lém, es tás a re pou sar, en quan to/es tre las lá no céu não
215
pa ram de bri lhar. As sim na/es cu ra noi te res plen de/e ter na luz. In com pa rá vel,
222
di vi nal: Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas ceu Je sus! Vós,
228
an jos, lá dos céus! a no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de Deus. Es
234
tre las ma tu ti nas, em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de
240
Deus o/e ter no/a mor. 3.Ha bi ta/em nos sos co ra ções, me ni no/e Rei Je sus. e
247
faz nos en tre ver do céu a gló ria de tua luz. A li pro cla mam an jos de

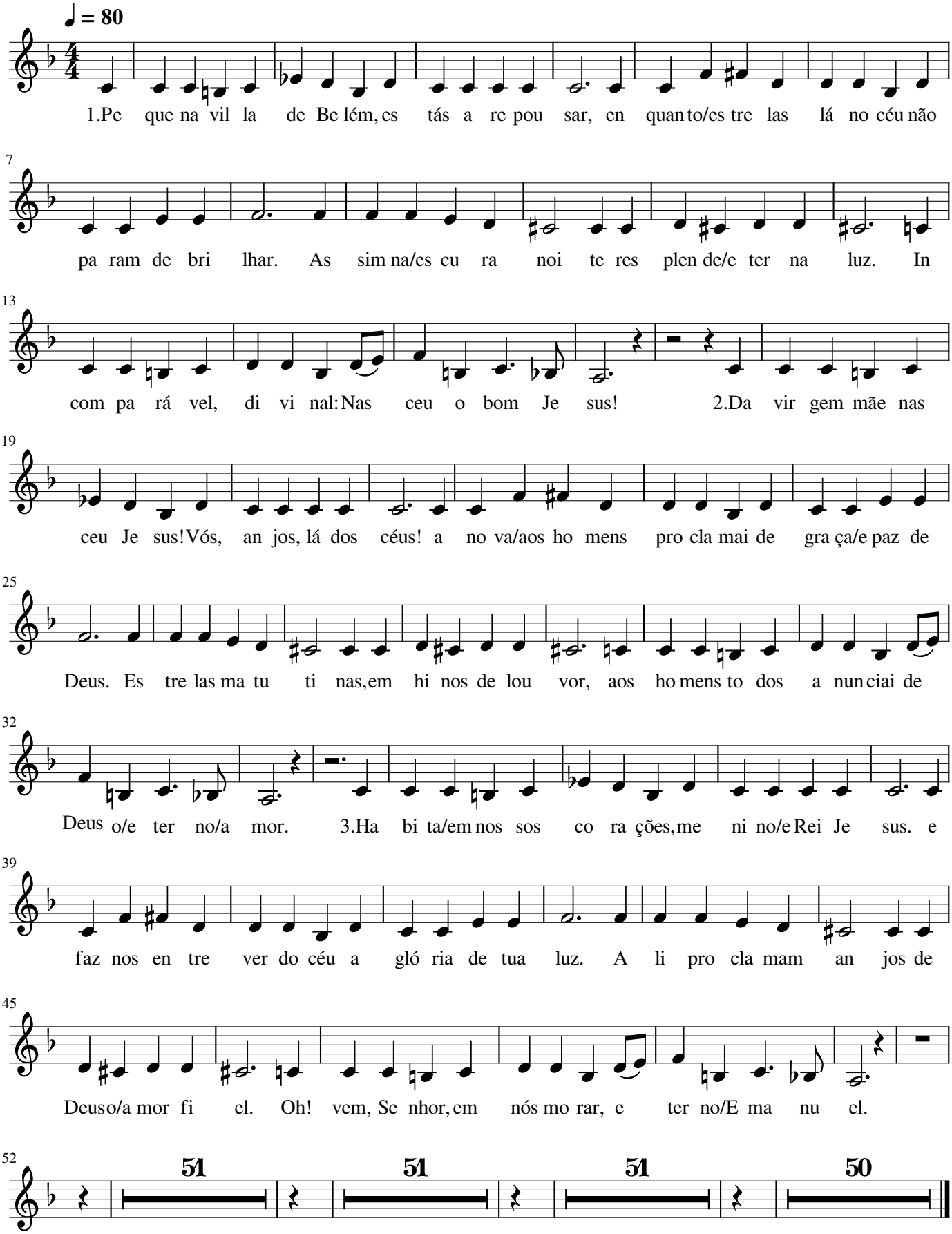
253



Alto

Pequena vila de Belém

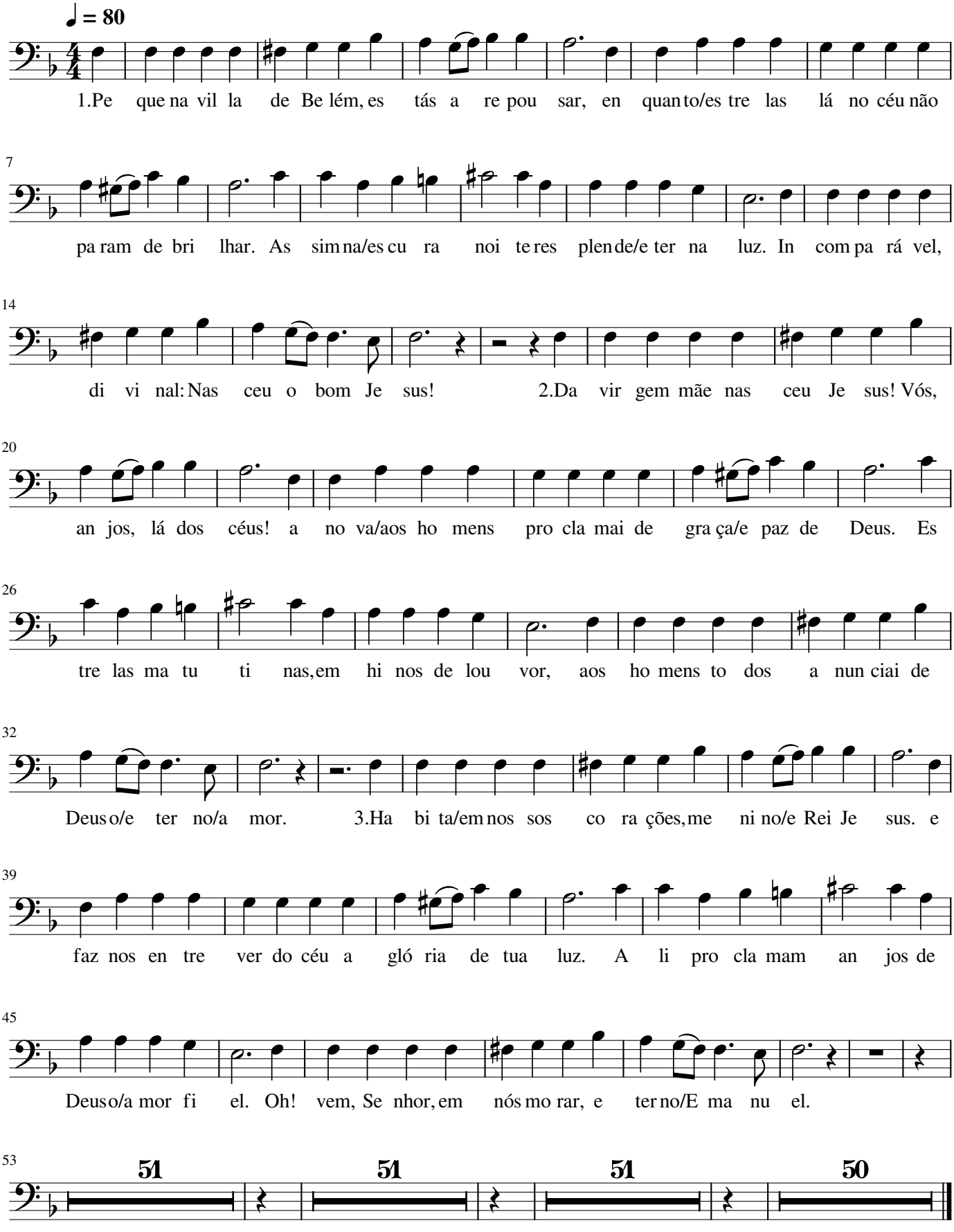
O Little town of Bethlehem

Phillips Brooks, 1868; trad. Salomão Ferraz, 1930, alt Lewis H. Redner, 1868; arr. Service Book And Hymnal, 1958, alt

♩ = 80
1.Pe que na vil la de Be lém, es tás a re pou sar, en quan to/es tre las lá no céu não
pa ram de bri lhar. As sim na/es cu ra noi te res plen de/e ter na luz. In
com pa rá vel, di vi nal: Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas
ceu Je sus! Vós, an jos, lá dos céus! a no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de
Deus. Es tre las ma tu ti nas, em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de
Deus o/e ter no/a mor. 3.Ha bi ta/em nos sos co ra ções, me ni no/e Rei Je sus. e
faz nos en tre ver do céu a gló ria de tua luz. A li pro cla mam an jos de
Deus o/a mor fi el. Oh! vem, Se nhor, em nós mo rar, e ter no/E ma nu el.
51
51
51
50

Tenor

Pequena vila de Belém

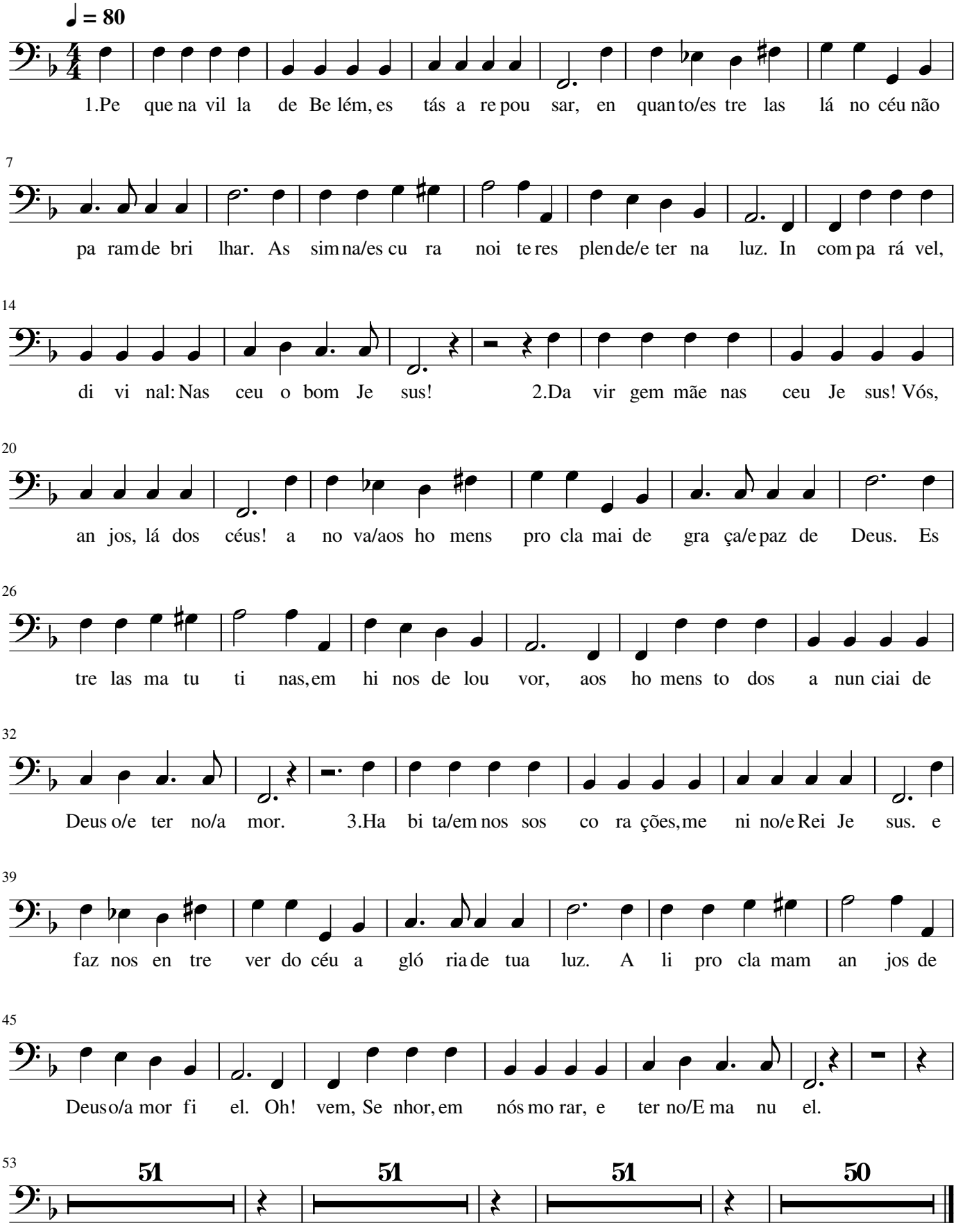
O Little town of Bethlehem

Phillips Brooks, 1868; trad. Salomão Ferraz, 1930, alt Lewis H. Redner, 1868; arr. Service Book And Hymnal, 1958, alt

♩ = 80
1.Pe que na vil la de Be lém, es tás a re pou sar, en quan to/es tre las lá no céu não
7
pa ram de bri lhar. As sim na/es cu ra noi te res plen de/e ter na luz. In com pa rá vel,
14
di vi nal: Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas ceu Je sus! Vós,
20
an jos, lá dos céus! a no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de Deus. Es
26
tre las ma tu ti nas, em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de
32
Deus o/e ter no/a mor. 3.Ha bi ta/em nos sos co ra ções, me ni no/e Rei Je sus. e
39
faz nos en tre ver do céu a gló ria de tua luz. A li pro cla mam an jos de
45
Deus o/a mor fi el. Oh! vem, Se nhor, em nós mo rar, e ter no/E ma nu el.
53
51
51
51
50

Bass

Pequena vila de Belém

O Little town of Bethlehem

Phillips Brooks, 1868; trad. Salomão Ferraz, 1930, Redner, 1868; arr. Service Book And Hymnal, 1958, alt Lewis

♩ = 80
1.Pe que na vil la de Be lém, es tás a re pou sar, en quan to/es tre las lá no céu não
7
pa ram de bri lhar. As sim na/es cu ra noi te res plen de/e ter na luz. In com pa rá vel,
14
di vi nal: Nas ceu o bom Je sus! 2.Da vir gem mãe nas ceu Je sus! Vós,
20
an jos, lá dos céus! a no va/aos ho mens pro cla mai de gra ça/e paz de Deus. Es
26
tre las ma tu ti nas, em hi nos de lou vor, aos ho mens to dos a nun ciai de
32
Deus o/e ter no/a mor. 3.Ha bi ta/em nos sos co ra ções, me ni no/e Rei Je sus. e
39
faz nos en tre ver do céu a gló ria de tua luz. A li pro cla mam an jos de
45
Deus o/a mor fi el. Oh! vem, Se nhor, em nós mo rar, e ter no/E ma nu el.
53
51
51
51
50